



pcc stadion *Kurier*



VfB Homberg - Bergisch Gladbach 09



greenmobility

Mitsubishi Outlander Plug-in Hybrid



5 JAHRE

HERSTELLER
GARANTIE*

8 JAHRE

FAHRBATTERIE
GARANTIE*

**Outlander Plug-in Hybrid BASIS
2.4 Benziner 99 kW (135 PS) 4WD**

29.990 EUR¹

**Vorführgewagen, Kilometerstand: 1.500
km, Erstzulassung: 01.03.2020**

* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km bzw. 8 Jahre Herstellergarantie auf die Fahrbatterie bis 160.000 km, Details unter www.mitsubishi-motors.de/garantie

Der meistverkaufte Plug-in Hybrid in Europa²

NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) Messverfahren ECE R101, Outlander Plug-in Hybrid
Gesamtverbrauch: Stromverbrauch (kWh/100 km) kombiniert 14,8. Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 1,8. CO₂-Emission (g/km) kombiniert 40. Effizienzklasse A+. Die tatsächlichen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie/Kraftstoff bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageinsatz etc., dadurch kann sich die Reichweite reduzieren. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

1|Vorführgewagen-Hauspreis. **2**|Quelle: European Alternative Fuels Observatory, www.eafo.eu vom 20.02.2020

Autohaus Schneider e.K.

Franz-Haniel-Str. 87

47443 Moers

Telefon 02841 52231

www.moers-autohaus.de

Hallo VfB - Fans,

zum Meisterschaftsspiel gegen Bergisch Gladbach 09 begrüße ich alle Zuschauer unserer Live-Übertragung und heiße unseren Gast aus Bergisch Gladbach, das Schiedsrichtergespann und die Damen und Herren der Presse herzlich willkommen.

Die letzten Auftritte unseres Teams waren sehr erfreulich, leider vor leeren Rängen - das macht uns allen keinen Spaß! Der VfB ist kein Wirtschaftsunternehmen wie ein Bundesligaverein, sondern möchte mit dem Fußball seine Zuschauer im Stadtteil begeistern. Dieser Zustand muß spätestens Anfang 2021 wiederhergestellt werden oder die Liga muß den Spielbetrieb einstellen! Unser heutiger Gegner kämpft dabei mit den „gleichen Waffen“ wie der VfB und muß ebenfalls enorme Anstrengungen unternehmen, um den Spielbetrieb sicherzustellen. Im Vorjahr waren es zwei sehr enge Spiele zwischen den beiden und wir können feststellen, daß sich beide weiterentwickelt haben. Ich würde mich insbesondere für unser Team freuen, wenn wir wieder so auftreten wie gegen Wiedenbrück und Bonn. Mit sportlichen Grüßen

Wolfgang Graf

Stellv. Vorsitzender des Vorstandes

Inhaltsverzeichnis

Seite 3:	Vorwort
Seite 4:	Der Trainer hat das Wort
Seite 5:	Rückblende
Seite 6:	Regionalliga-Spielerstatistik
Seite 7:	Regionalliga-Spielplan
Seite 8:	Regionalliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 9:	VfB-Telegramm
Seite 10:	VfB Homberg II
Seite 11:	Mannschaftsfoto
Seite 12:	Aktion „Ball-Pate“
Seite 13:	Bezirksliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 14:	Mannschaftsaufstellung „Heim“
Seite 15:	Mannschaftsaufstellung „Gast“
Seite 16:	VfB-Junioren
Seite 19:	Vorschau Heimspiele
Seite 21:	Vorschau Auswärtsspiele
Seite 22:	Spielplan VfB III / Tabelle Kreisliga B
Seite 25:	Spielersteckbrief



Ein starkes Team

freut sich auf Sie und Ihr Auto!

- Volkswagen Service Partner
- TÜV-Abnahme inkl. AU, 3 x pro Woche

- Karosserie-Instandsetzungen
- Neuwagen, Jahreswagen, EU-Fahrzeuge, Gebrauchtwagen



AUTOHAUS
RHEIMS
Offen. Ehrlich. Fair.

Ihr Volkswagen Service Partner
Autohaus Rheims
Im Meerfeld 82-86
47445 Moers
Telefon 02841 76001
www.autohaus-rheims.de



Berufs-, Schutz- und
Sicherheitskleidung
Persönliche
Schutzausrüstung



// Alles aus einer Hand - von Kopf bis Fuß



Kopfschutz



Augenschutz



Gehörschutz



Atemschutz

Körperschutz



Handschutz



Fußschutz



Alte Duisburger Straße 11
47119 Duisburg
Telefon: 0203 / 34 00 42
Telefax: 0203 / 34 00 19
E-Mail: info@meu-du.de
Internet: www.meu-du.de

Sie brauchen Arbeitskräfte?
Wir haben die Lösung!



Mit einer Stellenanzeige auf www.jomizu.eu erreichen Sie monatlich
bis zu **500.000 Fachkräfte** im In- und Ausland

Der besondere Service von jomizu: jede deutsche Stellenanzeige wird ohne Zusatzkosten in aktuell 5 Sprachen übersetzt (Englisch, Rumänisch, Bulgarisch, Polnisch und Russisch). Nutzen Sie dieses Potenzial und profitieren Sie von unseren Stärken.

Qualitäten mit denen wir überzeugen:

- Das einzige mehrsprachige Fachkräfteportal Europas
- Hohe Reichweite bei der Rekrutierung von Arbeitnehmer/innen
- Übersetzung der deutschen Stellenanzeigen in 5 Sprachen
- Lukrative Preisgestaltung bei hohen Qualitätsstandards
- Beratung durch unser multilinguales Team

Gleich Broschüre anfordern und Gutscheincode einlösen.

Wir freuen uns auf Sie!



Der Trainer hat das Wort

Sunay Acar, wir sprechen einen Tag nach dem Heimsieg gegen den Bonner SC. Was sagst Du zu dem Spiel? Mit der ersten Halbzeit war ich sehr zufrieden, der zweite Durchgang begann mit dem vermeidbaren Gegentor, danach aber haben wir nur noch eine einzige Chance zugelassen. Was wir uns vorgenommen haben, was wir den Spielern mitgegeben haben, hat gestern rundum funktioniert. Die Tore sind so gefallen, wie wir uns das vorab vorgestellt haben, Danny Rankl beispielsweise haben wir wegen seiner Kopfballstärke gebracht - ich hatte nicht viel auszusetzen. Wenn Marvin Lorch unmittelbar vor der Pause noch das 4:0 gemacht hätte, dann wäre unser Plan sogar zu einhundert Prozent aufgegangen. **Und heute kannst Du den freien Sonntag genießen?** Ich war vorhin zwei Stunden am PCC-Stadion und habe trainiert, so wie das - neben den normalen Einheiten - auch unter der Woche an dem einen oder anderen Vormittag gewesen ist. Da sind dann nicht alle dabei, aber bei diesen Terminen kann man sich viel intensiver um die einzelnen Spieler kümmern, als wenn man es mit dem kompletten Kader zu tun hat. Dabei hilft seit einigen Wochen auch „Bea“ Hawryluk, die uns als Athletiktrainerin bestens unterstützt und bei den Jungs sehr gut ankommt. Ich denke, daß nicht alles, was „professionell“ ist, Geld kosten muß. Und alles, was kein Geld kostet, professionell ist und uns weiterhilft, versuche ich hier zu ermöglichen und umzusetzen. An Sonntagen nehmen meist die Spieler teil, die zuletzt weniger gespielt haben oder nach Verletzungen zurückkommen. In der Woche kommen dann diejenigen, die beispielsweise durch Corona-bedingte Schichteinteilungen abends nicht wie gewohnt können. **Jetzt kommt Bergisch Gladbach og zum nächsten Sechs-Punkte-Spiel.** Das wird die gleiche Hausaufgabe wie gegen Bonn, die Mannschaft muß fokussiert und konzentriert zu Werke gehen. Oli Adler und ich hatten Bergisch Gladbach ja schon einmal studiert - das Spiel ist dann bekanntlich ausgefallen - und unsere Schlüsse gezogen, das haben wir jetzt ergänzt. Ich möchte, daß die Spieler selbstbewußt und dominant, aber nicht arrogant auftreten. Letzteres machen sie auch nicht, sie begegnen jedem Gegner mit Respekt. Aber das Selbstbewußtsein muß da sein, wir müssen mit der Einstellung ins Spiel gehen, daß wir Bergisch Gladbach - wie jeden anderen Kontrahenten auch - zu Hause schlagen wollen. **Vielen Dank und alles Gute für heute.**



Rückblende

Das war richtig toll: Obwohl sich der Bonner SC bei seinem Gastspiel im - leider leeren - PCC-Stadion nach Kräften wehrte, behielt der VfB Homberg völlig verdient mit 3:1 die Oberhand und kletterte in der - corona-bedingt schiefen - Tabelle auf den vierzehnten Platz. Die schnelle 1:0-Führung - nach bärenstarker Vorarbeit von Pierre Nowitzki setzte Danny Rankl zwei Bonner vehement unter Druck, Paul Wiese lenkte den Ball ins eigene Netz - brachte noch nicht die nötige Sicherheit, die Defensive um den überragenden Jeffrey Malcherek hatte einiges zu tun. Doch nach Pascale Talarskis Anspiel auf Said Harouz nutzte Ahmad Jafari seine Schußchance aus achtzehn Metern und erhöhte auf 2:0. Nach einem Freistoß von Ricardo Antonaci erhöhte „Kopfballwunder“ Danny Rankl auf 3:0 und sorgte so für den Pausenstand. Nach dem Wiederanpfiff leistete sich Philipp Gutkowski eine Unsicherheit, die Marcel Damaschek zum Anschlußtreffer nutzte. Wenig später parierte Gutkowski gewohnt großartig gegen einen durchgebrochenen Gästespieler, danach passierte auf beiden Seiten nicht mehr viel.

Am Ende war die Stimmung verdienstermaßen richtig gut, was das Foto locker nachweist. Solche Momente möchte man am Rheindeich noch häufig erleben...

VfB Homberg: Gutkowski - Antonaci, Malcherek, Kogel, Koenders - Lorch, Nowitzki, Jafari (59. Asare), Harouz (68. Hirschberger) - Talarski (81. Kaltak), Rankl (75. Yesil)

Tore: 1:0 (5. / ET) Wiese, 2:0 (32.) Jafari, 3:0 (39.) Rankl, 3:1 (48.) Damaschek

Schiedsrichter: Marco Goldmann (Warendorf)

Zuschauer: 0



Foto: Michael Ketzer

WWW.ENNI-FAIRSORGER.DE



**Jetzt bis
zu 100 Euro
Vereins-Prämie
sichern!**

So einfach geht's:

1. Vertrag abschließen unter www.enni-fairsorger.de
2. Verein als Werber eintragen
3. Prämie für den Verein sichern



Mitglieder und Fans werben Strom- oder Gaskunden!

Für jeden neu geworbenen Stromkunden winken 50 Euro, für jeden neuen Gaskunden sogar 100 Euro für die VfB-Vereinskasse.

Sie haben noch Fragen?

Gerne steht Ihnen Wolfgang Graf vom VfB Homberg als Ansprechpartner zur Verfügung – auch telefonisch unter 0172 2530355.

AUF GEHT'S HOMBERGER JUNGS...



Schiffsausrüstung. Schnell. Flexibel. Kompetent.

Die Wittig GmbH bietet sowohl Berufsschiffen als auch Industriekunden eine breitgefächerte Angebotspalette von über 15.000 Artikeln und Dienstleistungen.

Die Liste der Artikel reicht von Farben, Anstrichmitteln, Werkzeug und Winden, über Seilerwaren, Reinigungs- und Rettungsmitteln, Schiffsfenstern bis hin zu einheitlicher Berufsbekleidung - angepasst an das kundeneigene Corporate Design.

Oberstes Gebot bei der Auswahl der Artikel ist die tadellose Qualität.

Unser Leistungsspektrum:

- Neubausausrüstungen und permanente Belieferung von Binnen-, Küsten- und Fahrgastschiffen
- Lieferung „Just-In-Time“ von über 15.000 Artikeln direkt zum Schiff
- Lieferungen in ganz Europa
- Wartung von Rettungswesten, Rettungsinseln, Atemschutz- und Gasmessgeräten
- Fertigung von Schiffsfenstern, Alu-Landstegen u. -Sonderbauten
- Lieferung von PSA und Corporate Fashion

Wittig
... von Profis für Profis!

Wittig GmbH | D-47119 Duisburg
Tel +49 (0)203 932730 | www.wi-du.de



**Partnerfiliale der
Deutschen Post AG
- Inh. Albert Mehmeti -
Bismarckplatz 14
47198 Duisburg**

Spielerstatistik Regionalliga 2020/2021

	Spiele	Tore	Gelb	Gelb-rot	Rot	Ein	Aus	Minuten
Philipp Gutkowski	16	0	1	0	0	0	0	1440
Marvin Lorch	16	3	2	0	0	0	6	1359
Ricardo Antonaci	16	1	3	0	0	1	2	1278
Pierre Nowitzki	15	0	5	0	0	4	5	965
Mike Koenders	14	0	4	0	1	0	0	1250
Jeffrey Malcherek	14	0	3	0	0	3	1	995
Pascale Talarski	14	1	1	0	0	4	4	969
Nicolas Hirschberger	14	1	0	0	0	4	5	909
Ahmad Jafari	14	1	3	0	0	5	3	907
Thorsten Kogel	13	0	1	0	1	2	1	965
Necirwan Mohammad	13	0	4	1	0	1	7	869
Clinton Asare	13	0	6	0	0	7	4	617
Said Harouz	12	2	0	0	0	5	6	600
Danny Rankl	9	3	0	0	0	5	3	481
Samed Yesil	8	2	1	0	0	3	4	431
Mohamed Redjeb	7	0	0	0	0	0	0	630
Harris Kaltak	7	0	0	0	0	2	0	474
Alexandros Armen	5	0	0	0	0	1	2	346
Nurettin Kayaoğlu	5	1	1	0	0	3	2	187
Kingsley Marcinek	5	0	0	0	0	4	0	102
Gabriel Preuß	1	0	0	0	0	1	0	2
Felix Buer	0	0	1	0	0	0	0	0
Metin Küçükarslan	0	0	0	0	0	0	0	0
Andreas Kossenjans	0	0	0	0	0	0	0	0
Justin Walker	0	0	0	0	0	0	0	0
Eigentore		1						
Gesamt		16	36	1	2			

09. Spieltag 17.10.2020

Sa	Borussia Dortmund II	-	Rot Weiss Ahlen	6:0
Sa	Wuppertaler SV	-	SV Rödinghausen	0:0
Sa	Sportfreunde Lotte	-	Bor. M'gladbach II	3:2
Sa	Bonner SC	-	Fortuna Düsseldorf II	0:2
Sa	SC Wiedenbrück	-	Fortuna Köln	4:4
Sa	Rot-Weiss Essen	-	SC Preußen Münster	1:0
Sa	FC Wegberg-Beeck	-	SV 19 Straelen	1:1
So	1. FC Köln II	-	Rot-Weiß Oberhausen	4:0
So	Alemannia Aachen	-	FC Schalke 04 II	0:0
Mi	VfB Homberg	-	Bergisch Gladbach 09	:

Regionalliga 2020/2021

	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
	1. Rot-Weiss Essen	16	11	5	0	34:8	26	38
	2. Borussia Dortmund II	14	11	2	1	37:10	27	35
	3. 1. FC Köln II	17	8	6	3	26:15	11	30
	4. SC Preußen Münster	16	9	3	4	25:14	11	30
	5. Fortuna Düsseldorf II	15	8	4	3	30:12	18	28
	6. Fortuna Köln	16	7	6	3	31:20	11	27
	7. FC Schalke 04 II	17	6	7	4	24:19	5	25
	8. SV Rödinghausen	16	7	4	5	21:16	5	25
	9. SC Wiedenbrück	16	5	8	3	28:23	5	23
	10. Bor. M'gladbach II	14	5	4	5	20:17	3	19
	11. Alemannia Aachen	12	5	4	3	11:8	3	19
	12. Rot-Weiß Oberhausen	16	4	7	5	21:24	-3	19
	13. FC Wegberg-Beeck	16	4	6	6	16:22	-6	18
	14. VfB Homberg	16	5	2	9	16:29	-13	17
	15. SV 19 Straelen	13	4	4	5	13:20	-7	16
	16. Wuppertaler SV	15	4	3	8	17:27	-10	15
	17. Sportfreunde Lotte	17	3	4	10	17:37	-20	13
	18. SV Lippstadt 08	17	1	9	7	15:32	-17	12
	19. Bergisch Gladbach 09	15	2	5	8	14:27	-13	11
	20. Bonner SC	16	3	2	11	14:32	-18	11
	21. Rot Weiss Ahlen	16	1	5	10	16:34	-18	8

19. Spieltag 05.12.2020

Fr	Fortuna Köln	-	Rot-Weiß Oberhausen	:
Fr	FC Wegberg-Beeck	-	Sportfreunde Lotte	:
Sa	SC Wiedenbrück	-	Alemannia Aachen	:
Sa	Bonner SC	-	Wuppertaler SV	:
Sa	Borussia Dortmund II	-	SV 19 Straelen	:
Sa	Rot Weiss Ahlen	-	Bergisch Gladbach 09	:
Sa	SV Lippstadt 08	-	SV Rödinghausen	:
Sa	Rot-Weiss Essen	-	1. FC Köln II	:
Sa	SC Preußen Münster	-	Bor. M'gladbach II	:
So	Fortuna Düsseldorf II	-	FC Schalke 04 II	:

A, B, ZEH GESTOSSEN.

Das Leben passiert. Wir versichern es.

KinderPremium Paket –
Damit die Kleinen spielend groß werden.

Geschäftsstelle **Thomas Bungart**
Augustastr.107 · 47198 Duisburg
Telefon 02066 55321
thomas.bungart@gs.provinzial.com

Immer da. Immer nah.

PROVINZIAL

Regionalliga 2020/2021

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
VfB Homberg	1		1:3	20.02.	06.03.	2:2	12.12.	07.04.	06.02.	0:4	2:1	3:1	23.01.	3:1	0:2	17.04.	1:2	20.03.	02.12.	27.03.	08.05.	05.06.
Fortuna Köln	2	30.01.		04.12.	19.12.	15.05.	1:2	13.02.	2:0	1:1	3:2	1:1	17.04.	4:1	10.04.	27.02.	29.05.	3:0	16.01.	2:2	13.03.	07.04.
Rot-Weiß Oberhausen	3	0:1	22.05.		30.01.	05.06.	17.04.	06.03.	13.12.	27.03.	27.02.	13.03.	1:0	07.04.	08.05.	3:1	0:0	13.02.	1:1	16.01.	3:3	1:1
SV Rödinghausen	4	4:0	05.06.	0:0		23.01.	08.05.	22.12.	1:1	07.04.	13.03.	27.03.	12.12.	17.04.	22.05.	4:2	06.02.	27.02.	1:0	13.02.	2:0	2:0
Bor. M'gladbach II	5	13.02.	0:0	19.12.	2:0		09.01.	27.02.	22.05.	0:2	5:1	1:2	08.05.	16.12.	0:0	13.03.	16.01.	2:1	30.01.	29.05.	27.03.	17.04.
Borussia Dortmund II	6	29.05.	03.04.	09.12.	1:2	10.04.		16.01.	2:0	1:1	19.12.	2:1	22.12.	1:1	20.03.	30.01.	24.04.	05.12.	15.05.	3:2	13.02.	6:0
Alemannia Aachen	7	2:0	0:1	2:1	20.03.	2:1	0:1		20.02.	1:1	10.04.	0:0	06.02.	12.12.	0:0	08.05.	0:0	03.04.	3:2	17.04.	22.05.	23.01.
SC Preußen Münster	8	2:1	08.05.	29.05.	16.01.	05.12.	07.04.	15.12.		13.03.	13.02.	27.02.	2:1	27.03.	17.04.	4:1	19.12.	30.01.	4:0	0:0	2:1	1:0
Rot-Weiss Essen	9	24.04.	06.03.	3:0	2:0	20.03.	06.02.	15.05.	1:0		6:1	05.12.	2:0	23.01.	20.02.	29.05.	03.04.	09.12.	10.04.	19.12.	1:1	3:2
Wuppertaler SV	10	03.04.	06.02.	3:0	0:0	20.02.	05.06.	27.01.	1:1	08.05.		17.04.	0:3	22.05.	23.01.	2:0	06.03.	02.12.	20.03.	07.04.	0:1	1:0
1. FC Köln II	11	10.04.	20.02.	4:0	3:1	06.03.	23.01.	24.04.	1:0	22.05.	1:0		0:0	05.06.	06.02.	2:0	20.03.	2:0	03.04.	08.05.	12.12.	1:1
Fortuna Düsseldorf II	12	4:0	3:2	15.05.	29.05.	2:1	27.03.	02.12.	24.04.	27.02.	30.01.	13.02.		13.03.	07.04.	6:0	06.12.	16.01.	19.12.	0:0	1:1	4:1
Bonner SC	13	15.05.	20.03.	1:6	1:0	03.04.	20.02.	29.05.	1:2	0:1	05.12.	19.12.	0:2		06.03.	16.01.	10.04.	0:1	24.04.	0:2	30.01.	3:2
SV Lippstadt 08	14	16.01.	2:2	1:1	05.12.	24.04.	0:4	30.01.	0:4	0:3	2:2	1:1	1:3	0:1		13.02.	15.05.	19.12.	29.05.	1:2	27.02.	27.03.
Sportfreunde Lotte	15	0:2	1:0	20.03.	03.04.	3:2	0:2	1:0	06.03.	12.12.	24.04.	15.05.	20.02.	2:2	2:2		0:0	10.04.	2:2	22.05.	05.06.	06.02.
FC Schalke 04 II	16	27.02.	12.12.	23.01.	2:0	0:1	1:5	13.03.	05.06.	1:1	1:2	3:0	22.05.	2:1	6:2	27.03.		1:2	13.02.	30.01.	07.04.	08.05.
SV 19 Strahlen	17	16.12.	23.01.	1:1	2:2	06.02.	22.05.	09.01.	1:2	17.04.	27.03.	07.04.	1:1	08.05.	05.06.	2:1	20.02.		06.03.	13.03.	0:4	12.12.
Bergisch Gladbach 09	18	13.03.	0:2	06.02.	20.02.	1:1	0:3	27.03.	23.01.	0:2	16.12.	2:2	05.06.	2:0	12.12.	07.04.	1:1	0:1		27.02.	17.04.	22.05.
FC Wegberg-Beeck	19	1:0	24.04.	2:3	0:2	11.12.	06.03.	1:1	15.05.	05.06.	2:1	0:4	10.04.	06.02.	03.04.	04.12.	0:1	1:1	0:2		23.01.	20.03.
SC Wiedenbrück	20	0:0	4:4	03.04.	10.04.	02.12.	1:4	05.12.	20.03.	16.01.	15.05.	29.05.	06.03.	2:1	0:0	19.12.	2:2	24.04.	4:1	0:0		20.02.
Rot Weiss Ahlen	21	19.12.	16.12.	24.04.	15.05.	1:2	13.03.	0:1	10.04.	13.02.	16.01.	30.01.	03.04.	27.02.	1:1	2:1	1:1	29.05.	05.12.	2:2	2:4	



FENDEL CONSULT GMBH
Steuerberatungsgesellschaft

WIR STEUERN
IHREN ERFOLG!

Königstraße 16, 47198 Duisburg

Geschäftsführer:

Dipl.-Betw. Friedhelm Fendel, Stb.

Tel.: 0 20 66 / 46 890 0

Fax: 0 20 66 / 46 890 16

<http://www.fendel-consult.de>

E-Mail: kanzlei@fendel-consult.de

Augusta Grill

Döner Kebap

47198 Duisburg - Homberg

Augustastrasse 40

Tel.: 02066 - 13 37 9

Öffnungszeiten:

Mo. - Sa.: 11.30 - 23.00

So.: 12.00 - 23.00

Feiertage: 14.00 - 23.00

Inh. Etem Perk



Ob einfache Anstriche, hochwertige Maltechniken oder exklusive Wandbekleidung oder Fußbodenbeläge. Sauber und zuverlässig erledigen wir alle anfallenden Renovierungs- und Gestaltungsaufgaben. Zum Erhalt Ihrer Immobilien beseitigen wir auch Wasser-, Brand-, Schimmelschäden und Graffiti.

Michael Haub

Malermeister
Betriebswirt des Handwerks
Fachkraft für Schimmelbeseitigung
- zertifiziert -

Am Buchenberg 33 · 47198 Duisburg
Telefon 0 20 66-3 00 56 · Fax 0 20 66-3 82 59
E-Mail: info@maler-haub.de · www.maler-haub.de

- ▶ Maler-, Lackier-, und Tapezierarbeiten
- ▶ Stones like Stones
- ▶ Wall & Deco
- ▶ exkl. Spachtelböden
- ▶ Bodenbelagsarbeiten
- ▶ Fassadengestaltung
- ▶ Graffiti-Schutz
- ▶ Schimmelbeseitigung

+ VfB-Telegramm + VfB-Telegramm + VfB-Telegramm +

+ Für die **erste Runde des Niederrheinpokals** wurde unserem Team der SV Sonsbeck zugelost, die Partie beim derzeitigen Tabellenführer der Landesliga-Staffel II sollte am 05.12.2020 um 14.00 angepfiffen werden. Mittlerweile aber sind am Niederrhein alle Fußballspiele auf Verbandsebene bis zum Jahresende abgesetzt, am kommenden Wochenende hat der VfB Homberg also (leider) frei.



+ Auf Seite 21 werden die nächsten beiden Auswärtsspiele unserer Regionalligamannschaft angekündigt. Nach den Gastspielen beim SV Straelen und bei Rot Weiss Ahlen geht es übrigens 2021 auswärts weiter, der SV Lippstadt wartet am 16. Januar. Hoffentlich sind die Zeiten bis dahin besser und unsere Fans können uns wieder begleiten...



**So sehen Sieger aus:
Nach dem 3:1 gegen Köln**

Foto: Michael Ketzer



Kontakt zur Redaktion: stadionkurier(at)vfb-homberg.de

Besuchen Sie uns im Internet: www.vfb-homberg.de

Folgen Sie uns bei Twitter: VfBHomberg

Besuchen Sie uns bei Facebook: www.facebook.com/rheindeich





VfB HOMBERG II 2020/2021



Hinten: Luca Palla, Gabriel Preuß, Ekrem Duljaj, Safak Nahircioglu, Silas Baumbach, Marcel Kalski, Abdoul-Khaalik Mama.
Mitte: Fußball-Obmann Thorsten Bier, Teammanager Tobias Ruoff, Trainer Tobias Schiek, Mehmet Turhan, Burak Saglam, Essowavana Gbegouni, Stefan Schindler, Lennart Ingmann, Co-Trainer Emil Bicic, Torwarttrainer Björn Nickel.
Vorne: Kaan Akgül, Ruslan Zaslavsky, Frederic Michel, (Justin Baum,) John Sevenheck, Kürsat Abdullah Hizarci, Cihan Ezer.
Es fehlen: Betreuer Jörn Schadewaldt, Furkan Celik, Max Krause, Jesse Sticklat, Qendrim Zeneli.



Malteser Krankenhaus
St. Johannes-Stift

schnell und kompetent Hilfe leisten

Malteser Krankenhaus St. Johannes-Stift

Johannisstraße 21 • 47198 Duisburg
Telefon 02066 29-0

krankenhaus.duisburg-homberg@malteser.de
www.malteser-stjohannesstift.de



Malteser
...weil Nähe zählt.



Tierärztliche Gemeinschaftspraxis Am Reuenberg



**Ludger Jansen
&
Nicole Andre-Bruns**
Fachtierärztin für Kleintiere

Reuenberg 50 a
45357 Essen

Tel: 0201 / 615 45 25

Fax: 0201 / 615 45 24

www.veterinario.de

E-Mail: info@veterinario.de

Sprechzeiten

Montag bis Freitag:

9 - 12 Uhr

16 - 20 Uhr

Samstag, Sonntag und an Feiertagen:

12 - 14 Uhr



pcc stadion

www.pcc.eu



VfB HOMBERG 2020/2021



Sport Palast
www.sport-palast.com



Sport Palast
www.sport-palast.com



Sport Palast
www.sport-palast.com

Hinten: Thorsten Kogel, Pierre Nowitzki, Danny Rankl, Necirwan Mohammad, Clinton Asare, Justin Walker, Pascale Talarski, Metin Küçükarslan, Ahmad Jafari, Nurettin Kayaoğlu.
Mitte: Chef-Trainer Sunay Acar, Torwarttrainer Oliver Adler, (Co-Trainer Torsten Klump,) Physiotherapeutin Alice Hellfeier, Alexandros Armen, Ricardo Antonaci, Jeffrey Malcherek, Mohamed Redjeb, Mike Koenders, Sportlicher Leiter Frank Hildebrandt, Vereinsarzt Dr. Stephan Swart, Vereinsarzt Dr. Carlo di Maio.
Vorne: Geschäftsführer Wilfried Conrad, Abteilungsleiter Wolfgang Graf, Physiotherapeut Christian André, Nicolas Hirschberger, Felix Buer, Andreas Kossenjans, Philipp Gutkowski, Marvin Lorch, Technischer Leiter Dirk Thiedge, Betreuer Dirk Dorna, Betreuer Rainer Gangelhoff.
Es fehlen: Said Harouz, Harris Kaltak.



pape & Grunau
security und vip services



SICHERHEITSDIENST
ORDNUNGSDIENST
SPORT & GROßVERANSTALTUNGEN
REVIEW- & INTERVENTIONSDIENSTE
MOBILE BESTREIFUNG PER KFZ
VIP - SERVICES
GARDEROBENDIENSTE
EMPFANGS & EINLASSDIENSTE
PARKRAUMBewirtschaftung

Ihre neue Herausforderung

Sie verfügen über eine Qualifikation gem. § 34a GewO - dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Weitere JOBS auf 450,- EUR Basis auch ohne Qualifikation vorhanden.

MARGARETENSTRASSE 17 - 19
D- 47055 DUISBURG

TEL. 0203 37 85 1999
INFO@PAPE-GRUNAU.DE



BESTATTUNGSUNTERNEHMEN

Gerhard Spitzer

Inhaber Martin Spitzer e. K.

Hochfeldstraße 27
47198 Duisburg (Homberg)
Telefon: 02066-8513
Mobil: 0171-5172250

Übernahme aller Bestattungsangelegenheiten
Erd- und Feuerbestattungen
Überführungen

Werde Ball-Pate des VfB Homberg

Liebe Mitglieder, Freunde und Sponsoren des VfB Homberg,

immer wieder sind wir von Freunden und Sponsoren angesprochen worden, wie man uns mal mit einer "kleinen" Spende oder Zuwendung unterstützen kann.

Da auch viele Privatpersonen ihr Interesse signalisiert haben, wurde eine Aktion ins Leben gerufen, die uns im Laufe einer Saison enorm helfen kann:

Spenden Sie den Spielball für das nächste Heimspiel des VfB Homberg.

Für 129 € erwerben Sie einen Original-Spielball unserer ersten Fußballmannschaft und können diesen persönlich beim nächsten Heimspiel überreichen.

Als Dankeschön erhalten Sie zusätzlich zwei Tribünenkarten und ein Original Mannschaftsfoto (Poster) unserer ersten Fußballmannschaft.

Selbstverständlich werden diese Bälle nicht nur für das eine Spiel benutzt, sondern finden auch im Trainingsbetrieb weitere Verwendung.

Mit Ihrer Unterstützung helfen Sie uns, die Kosten für den Trainings- und Spielbetrieb zu reduzieren.

Sofern Sie an einer Ballspende interessiert sind, sprechen Sie uns (Wolfgang Graf oder Frank Hildebrandt) an den Spieltagen gerne an.

Sie uns können uns auch gerne eine E-Mail schreiben:

vfb-homberg@t-online.de.



Knieps & Komm GmbH

Brandschutz- und Sicherheitstechnik
TOTAL Werksvertretung

Brandschutz aus einer Hand!!!

Beratung - Verkauf - Instandhaltung

Feuerlöscher • Rauchmelder • Wandhydranten • Brandschutzausrüstungen •
Fluchtpläne • Löschmittel • Sicherheitstechnik • RWA-Anlagen • Schulungen •
Feuerwehrbedarf • Löschanlagen • Brandschutztüren • Brandabschottungen •
Feststellanlagen • kraftbetätigte Türen/ Tore Fenster • Brandschutzklappen •
Erste Hilfe

TOTAL
Sicherheit und Feuerschutz

tyco Fire & Security

Hansa

bvbf

Wir
Architekten
Bauplanern
empfehlen

ISO 9001
CERT

Knieps & Komm GmbH Brandschutz u. Sicherheitstechnik, TOTAL Werksvertretung, Am Lichtbogen 42, 45141 Essen
TEL.: 0201/17677-0 FAX -22 MAIL: info@brandschutz-total.de INTERNET: www.brandschutz-total.de

CLARK Werkskundendienst

Tel. 0 20 65 / 49 913-913



SMART • STRONG • SAFE

Standort Duisburg
Businesspark
Niederrhein
www.clarkmheu.com

CLARK
THE FORKLIFT

Reparatur-, Service-
und Wartungsarbeiten
aller Gabelstapler und
Lagertechnikfabrikate

pape
services

Ihr kompetenter und
zuverlässiger Partner
für Personalvermittlung
im Bereich **Lager & Logistik**
Effizienz. Power.
Persönlichkeit.

pape services GmbH
Max-Peters-Straße 13
47059 Duisburg

Telefon: +49 (0)31 28 90 11 - 20
Telefax: +49 (0)31 28 90 11 29
eMail: info@pape-services.de
<http://www.pape-services.de>

14. Spieltag 28.02.2021

So	Olympia Bocholt	-	DJK SF 97/30 Lowick	:	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
So	SV Sonsbeck II	-	Fortuna Millingen	:	1. DJK SF 97/30 Lowick	7	6	1	0	18:4	14	19
So	SV Genc Osman II	-	SV Friedrichsfeld	:	2. TuB Bocholt	7	5	1	1	26:8	18	16
So	VfB Homberg II	-	SV Biemenhorst	:	3. Hamminkelter SV	8	4	1	3	13:9	4	13
So	SV Vrasselt	-	SC Bocholt 26	:	4. SV Biemenhorst	7	4	0	3	17:10	7	12
So	1. FC Bocholt II	-	TuB Bocholt	:	5. SV Haltern	6	3	3	0	7:3	4	12
So	DJK TuS Stenern	-	SV Haltern	:	6. SC Bocholt 26	7	3	2	2	11:9	2	11

15. Spieltag 07.03.2021

So	Hamminkelter SV	-	SV Sonsbeck II	:	7. VfB Homberg II	8	3	2	3	13:23	-10	11
So	Fortuna Millingen	-	SV Genc Osman II	:	8. Olympia Bocholt	6	3	1	2	9:10	-1	10
So	TuB Bocholt	-	Olympia Bocholt	:	9. DJK TuS Stenern	7	3	0	4	16:17	-1	9
So	SV Friedrichsfeld	-	VfB Homberg II	:	10. 1. FC Bocholt II	7	2	2	3	12:13	-1	8
So	SV Biemenhorst	-	DJK TuS Stenern	:	11. SV Sonsbeck II	8	2	2	4	12:15	-3	8
So	SV Haltern	-	1. FC Bocholt II	:	12. SV Friedrichsfeld	7	2	1	4	17:17	0	7
So	DJK SF 97/30 Lowick	-	SV Vrasselt	:	13. SV Vrasselt	8	1	3	4	9:19	-10	6
					14. SV Genc Osman II	7	1	1	5	4:13	-9	4
					15. Fortuna Millingen	6	1	0	5	5:19	-14	3



*Wenn's rumst...
erstmal zu uns:*

 **0 20 65 / 899 844**



**Hochstraße 64
47228 Duisburg-Rheinhausen**

**www.ruediger-holtkamp.de
info@ruediger-holtkamp.de**

Empfohlen von

**Thomas Bungart – Provinzial Versicherung
sowie 1.Vorsitzender und Andreas Kossenjans
(langjähriger Stammkeeper VfB Homberg)**

Autohaus

Duisburg -

präsentiert die

VfB Homberg

Felix Buer (TW)	1
Philipp Gutkowski (TW)	26
Andreas Kossenjans (TW)	30
Samed Yesil	2
Kingsley Marcinek	3
Jeffrey Malcherek	4
Pierre Nowitzki	5
Ahmad Jafari	6
Danny Rankl	7
Nicolas Hirschberger	8
Pascale Talarski	10
Marvin Lorch	11
Mike Koenders	13
Thorsten Kogel	14
Necirwan Mohammad	15
Harris Kaltak	16
Alexandros Armen	17
Metin Küçükarslan	18
Justin Walker	19
Said Harouz	20
Clinton Asare	21
Ricardo Antonaci	22
Nurettin Kayaoğlu	23
Mohamed Redjeb	24
Gabriel Preuß	33
Sunay Acar (Trainer)	
Oliver Adler (Torwarttrainer)	
Dirk Dorna (Betreuer)	
Rainer Gangelhoff (Betreuer)	
Alice Hellfeier (Physiotherapeutin)	

Schneider

Homberg (02066 - 8720)

Mannschaftsaufstellungen

Bergisch Gladbach 09

- 1 Dennis Lohmann (TW)
- 33 Michael Cebulla (TW)
- 71 Peter Stümer (TW)
- 3 Astrit Dauti
- 4 Andy Habl
- 6 Cenk Durgun
- 7 Daniel Isken
- 8 Matona-Glody Ngyombo
- 9 Serhat Koruk
- 10 Ajet Shabani
- 11 Patrick Hill
- 13 Meguru Odagaki
- 14 Oktay Dal
- 15 David Mamutovic
- 17 Recep Kartal
- 18 Deniz Dogan
- 19 Stefano Fragapane
- 20 Claudio Heider
- 21 Milo Mc Cormick
- 22 Daniel Spiegel
- 23 Jens Bauer
- 24 Sebastian Hirsch
- 25 Tom Wüstenberg
- Helge Hohl (Trainer)**
- Andreas Dreiner (Co-Trainer)**
- Tomasz Bobel (Torwarttrainer)**

Ihre erste Adresse in Sachen Umschulung, Fort- und Weiterbildung:

www.its-bildung.de

Ihre Ansprechpartner:

Andreas Krüßmann

Michael Krämer

Christian Krämer

its
ist Bildung!

HAUPTSITZ • Bismarckstr. 142 • 47057 Duisburg
SCHULUNGSCENTER • Duissernplatz 15 • 47051 Duisburg
Tel. 0203 2986703-0 • Fax 0203 2986703-14 • contact@its-bildung.de

"In-Sanitär- und Heizungsfragen
immer bei Manfred Kosub fragen."

Manfred Kosub

Gas-, Wasser-, Heizungs-, Klima- und Lüftungs-
meister

Klempnerei, San. Installationen

Gas-Installationen

Zentralheizungsanlagen

Wartungen

Kundendienst

47198 Duisburg (Homberg)

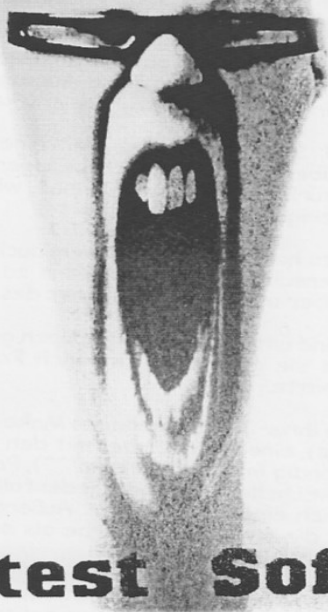
Ottostraße 67

Telefon (0 20 66) 9 90 30

Werkstatt: Eberhardstraße 2



Guck! mich! an!



Sehest Sofort

Über 100 Jahre

HEGER

OPTIK – CONTACTLINSEN

Optik Heger Telefon 0 20 66 – 87 42

Augustastraße 47 www.optik-heger.de Telefax 0 20 66 – 74 79

47198 Duisburg - Homberg e-mail: info@optik-heger.de

AXEL SCHEPERS

Fliesen • Sanitär • Heizung
Planung • Beratung • Ausführung

*Komplett-Bäder
aus einer Hand!*

Reparatur und Kundendienst im Bereich Sanitär und Heizungsbau
Fliesenarbeiten und Natursteinverlegung

Komplettanierung von Bädern

Barrierefreie Bäder

Alten- und behindertengerechte Bäder

Komplettabwicklung von Rohrbrüchen sowie Folgeschäden

Kanalkamera

Kernbohrung

Haustechnik

Akustikbau

Trockenbau

Versiegelungstechnik

Bodenverlegung

Abflussrohrreinigung

Mobil: 0172-2144498

Tel.: 02066-399908

Fax: 02066-399907

Web: www.axel-schepers.de

Mail: [info\(at\)axel-schepers.de](mailto:info(at)axel-schepers.de)

Viktoriastraße 3

47198 Duisburg

VfB-Junioren

An dieser Stelle werfen wir normalerweise einen Blick auf die VfB-Nachwuchsteams, die in Niederrheinligen, Sonderligen oder Leistungsklassen antreten. Doch bekanntlich befindet sich der Amateursport derzeit - bei den Herren unterhalb der Regionalliga, bei den Junioren komplett - im sogenannten „Lockdown“, es bleibt uns nur übrig abzuwarten, wann es wie weitergehen kann...



Ausführliche Informationen zu allen Nachwuchsmannschaften finden Sie im Internet auf unserer Homepage www.vfb-homberg.de.

Elektro Woch GmbH

Ausführung aller Elektroarbeiten

NOTDIENST



Luisenstraße 59 a

47198 Duisburg

elektro.woch@t-online.de

Tel. 0 20 66 / 3 73 03 (jun.)

Fax 0 20 66 / 38 02 66

Sport **Palast**

Wir leben Sport!



VEREINSKOLLEKTION
ERHÄLTlich IM **SportPalast**



Kamp-Lintfort Ringstraße 128 Tel.: 02842-913132

Augustastraße 26 | 47198 Duisburg Homberg

Augusta Pizzeria

Pizzeria | Ristorante | Burgeria



PIZZA TAXI

02066 / 46 96 052

0152 / 38 555 203

täglich von 12:00 - 22:30 Uhr

www.augusta-pizzeria.de

TOP-GEPFLEGTE Gebrauchtwagen

1/2 Jahreswagen zu günstigen Preisen

KFZ-MEISTER- WERKSTATT

AUTOLAND
KURT KUNC



DU-Rheinhausen
Krefelder Straße 276
Tel. 02065 / 6 17 88
Fax 02065 / 6 17 18

markus Wittenberg - Tel. 0 20 65 / 6 38 41

Die RES Unternehmensgruppe

Getreu dem Motto „in medias res - Mitten in die Dinge“ sind wir seit 2005 Ihr zuverlässiger Partner vom Niederrhein für ...

*Wir unterstützen Ihre Projekte,
alles aus einer Hand!*



Beratung

von Fachabteilungen
während der Einführung und
bei der Anwendung von SAP in
logistischen Prozessen



Entwicklung

kundenindividueller
Datenbankanwendungen, mit
und ohne Schnittstellen zu SAP



Schulung

der Anwender,
rollenspezifisch und
prozessorientiert

✉ Orsoyer Str. 8 , 47495 Rheinberg

☎ +49 2843 99 866 0

✉ office@resgroup.de

🌐 www.resgroup.de

Die nächsten Heimspiele



VfB Homberg - Borussia Dortmund II

Meisterschaftsspiel

Samstag - 12.12.2020 - 14.00 Uhr

PCC-Stadion



VfB Homberg II - SV Biemenhorst

Meisterschaftsspiel

Sonntag - 28.02.2021 - 15.30 Uhr

PCC-Stadion (Kunstrasen)



Du siehst nur noch ?

Dann komm zu uns — hier ist alles Grün!

Arbeiten bei einer agilen Tochter der Commerzbank.

Bewirb dich jetzt unter www.comts.de/karriere!



Auch Quereinsteiger
sind herzlich willkommen.





Willkommen
IM GRÜNEN!



Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.: 9.00 - 19.00 Uhr

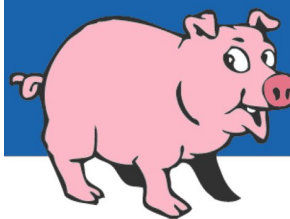
Sa.: 9.00 - 18.00 Uhr

So.: 10.00 - 12.00 Uhr

 Gartencenter.Schloesser

 gartencenter-schloesser.de

Römerstr. 19 · 47447 Moers-Schwafheim · Tel.: 02841 9323-0



Fleischerei Kother

Rheinpreussenstraße 82

47198 Duisburg

Tel: 02066 - 30949

Fax: 02066 - 380147

Mail: info@fleischerei-kother.de



ULMEN APOTHEKE



- Kosmetik
- Hilfsmittel
- Impfungen
- Mutter & Kind
- Blutwerte
- Blutdruck
- Diabetes
- Kompressions- & Stützstrümpfe
- Tiermedizin
- Reise
- Inkontinenz
- Bringservice

Wir beraten und versorgen Sie gerne!



Uttelsheimer Weg 48 • 47198 Duisburg-Homberg • www.ulmen-apotheke-duisburg.de • Tel (02066) 122 51



Unsere nächsten Auswärtsspiele:

SV 19 Straelen - VfB Homberg, Mittwoch, 16.12.2020, Anstoß 19:30 Uhr
Römerstraße 49, 47638 Straelen

Die Begegnung findet als „Geisterspiel“ statt, kann aber im Internet als „Livestream“ verfolgt werden - bitte informieren Sie sich auf unserer Homepage.



Rot Weiss Ahlen - VfB Homberg, Samstag, 19.12.2020, Anstoß 14:00 Uhr
Wersestadion, August-Kirchner-Straße 14, 59229 Ahlen

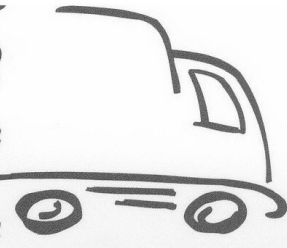
Die Begegnung findet als „Geisterspiel“ statt, kann aber im Internet als „Livestream“ verfolgt werden - bitte informieren Sie sich auf unserer Homepage.



VfB Homberg III (Kreisliga B)

Donnerstag, 10.09.2020 20:00	SV Budberg III - VfB Homberg III	5:1
Sonntag, 13.09.2020 13:15	VfB Homberg III - Rheurdt-Schaepl. II	8:1
Sonntag, 20.09.2020 15:00	SV Schwafheim II - VfB Homberg III	5:1
Freitag, 25.09.2020 20:00	VfB Homberg III - SV Haesen/Hochheide	1:1
Sonntag, 04.10.2020 13:15	VfB Homberg III - GSV Moers II	2:4
Sonntag, 11.10.2020 13:00	Rumelner TV III - VfB Homberg III	5:0
Sonntag, 18.10.2020 13:15	VfB Homberg III - SC Rheinkamp	1:4
Sonntag, 25.10.2020 13:00	TuS Fichte Lintfort II - VfB Homberg III	3:1
	TV Kapellen - VfB Homberg III	
	VfB Homberg III - FC Rumeln-Kald. II	
	FC Neuk.-Vluyn II - VfB Homberg III	
	VfB Homberg III - ESV Hohenbudberg II	
Sonntag, 28.02.2021 13:15	VfB Homberg III - SV Budberg III	
Sonntag, 07.03.2021 15:00	Rheurdt-Schaepl. II - VfB Homberg III	
Sonntag, 14.03.2021 13:15	VfB Homberg III - SV Schwafheim II	
Sonntag, 21.03.2021 15:00	SV Haesen/Hochheide - VfB Homberg III	
Sonntag, 28.03.2021 15:00	GSV Moers II - VfB Homberg III	
Donnerstag, 01.04.2021 19:30	VfB Homberg III - Rumelner TV III	
Sonntag, 11.04.2021 15:00	SC Rheinkamp - VfB Homberg III	
Sonntag, 18.04.2021 13:15	VfB Homberg III - TuS Fichte Lintfort II	
Sonntag, 02.05.2021 13:15	VfB Homberg III - TV Kapellen	
Sonntag, 09.05.2021 15:30	FC Rumeln-Kald. II - VfB Homberg III	
Sonntag, 16.05.2021 13:15	VfB Homberg III - FC Neuk.-Vluyn II	
Sonntag, 30.05.2021 15:00	ESV Hohenbudberg II - VfB Homberg III	
Sonntag, 16.05.2021 13:15	VfB Homberg III - FC Neuk.-Vluyn II	
Sonntag, 30.05.2021 15:00	ESV Hohenbudberg II - VfB Homberg III	

**Transporte
Römer**
Duisburg-Rheinhausen



**Uferstraße 15
47228 Duisburg**

Tel. 02065 - 90 18 93

Fax 02065 - 90 18 92

Mobil 0176 - 22247382

Mail roemer1965@t-online.de

**DIE TOP-ADRESSE
IN DUISBURG!**



trim - multimedia
Full-Service-Werbeagentur

**T-Shirts für
wirklich jeden Anlass!**

Tel.: 02151 - 94 07 94 - www.trim-multimedia.de

Kreisliga B 2020/2021

	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
1.	Rumelner TV III	7	5	2	0	21:8	13	17
2.	SV Schwafheim II	7	4	3	0	19:6	13	15
3.	FC Rumeln-Kald. II	6	5	0	1	20:9	11	15
4.	SC Rheinkamp	7	4	2	1	16:6	10	14
5.	TuS Fichte Lintfort II	8	4	1	3	20:19	1	13
6.	SV Haesen/Hochheide	6	3	2	1	11:7	4	11
7.	GSV Moers II	7	2	1	4	18:17	1	7
8.	SV Budberg III	5	1	3	1	12:10	2	6
9.	TV Kapellen	6	2	0	4	12:12	0	6
10.	Rheurdt-Schaepl. II	7	2	0	5	9:23	-14	6
11.	ESV Hohenbudberg II	7	1	2	4	15:28	-13	5
12.	VfB Homberg III	8	1	1	6	15:28	-13	4
13.	FC Neuk.-Vluyn II	7	1	1	5	13:28	-15	4



Der Mitsubishi Outlander Plug-in Hybrid

Schon
ab unter
27.000
EUR¹



- ▶ Meistverkaufter Plug-in Hybrid in Europa⁴
- ▶ Fährt bis zu 54 km rein elektrisch und bis zu 800 km insgesamt⁵
- ▶ Mit E-Kennzeichen – keine Fahrverbote in der Stadt
- ▶ Jetzt online Probefahrt vereinbaren

NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) Messverfahren ECE R 101 Outlander Plug-in Hybrid Gesamtverbrauch: Stromverbrauch (kWh/100 km) kombiniert 14,8. Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 1,8. CO₂-Emission (g/km) kombiniert 40. Effizienzklasse A+. Die tatsächlichen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie/Kraftstoff bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageinsatz etc., dadurch kann sich die Reichweite reduzieren. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

1 | Rechnerischer Wert, es besteht kein Rechtsanspruch auf Gewährung des Umweltbonus. Der rechnerische Wert ergibt sich aus 37.032,27 EUR unverbindlicher Preisempfehlung Outlander Plug-in Hybrid BASIS 2.4 Benziner 99 kW (135 PS) 4WD der MMD Automobile GmbH, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis, abzüglich 5.605,04 EUR Mitsubishi Elektromobilitätsbonus², abzüglich 4.500,00 EUR staatl. Innovationsprämie³. Gültig vom 01.07.2020 bis 31.12.2020, vorbehaltlich gesetzlicher Änderungen. **2** | Nur im teilnehmenden Mitsubishi Green Mobility Center beim Kauf eines neuen Outlander Plug-in Hybrid. Hierin ist bereits der vom Automobilhersteller zu tragende Anteil am Umweltbonus enthalten. **3** | Voraussetzung ist die Genehmigung des Förderantrags durch das BAFA, solange die Förderung Bestand hat. Der Umweltbonus endet mit Erschöpfung der bereitgestellten Fördermittel. Genaue Bedingungen auf www.elektro-bestseller.de **4** | Quelle: European Alternative Fuels Observatory, www.eafo.eu vom 01.09.2020 **5** | Mit einer Tankfüllung und voller Ladung der Batterie.

Veröffentlichung von **Mitsubishi Motors in Deutschland**, vertreten durch die **MMD Automobile GmbH**, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg

▶ Nähere Informationen erhalten Sie bei dem folgenden Mitsubishi Handelspartner:

Autohaus Schneider e.K.
Franz-Haniel-Str. 87
47443 Moers
Telefon 02841 52231
www.moers-autohaus.de

■ terrabau ■
planen ■ entwickeln ■ bauen



Bedachungen und Zimmerei GmbH

Tel. 0 28 41-9 55 35 30
www.piche-bedachungen.de



**Hier könnte
IHRE
Werbung stehen**



**Westfalen
Tankstelle Orhan**

Rheindeichstraße 20
47198 Duisburg
Fon 02066 / 55488
Fax 02066 / 502616



Hausmeisterservice
GÜRDAG

Serkan Gürdag
Inhaber

Am Alten Ufer 22
47198 Duisburg
02066 5101197
0176 30609458
serkan.guerdag@gmx.de
www.hausmeisterservice-guerdag.de



Seit 1872 in Familienbesitz
Ältestes Unternehmen am Platze.

Bestattungen
SIMON Inh. Edi Heiß

- Wir sind immer für Sie erreichbar -

- Erd-, Feuer und Seebestattungen.
- Erledigung aller Formalitäten.
- Überführungen im In- und Ausland.
- Bestattungs- / Vorsorgeberatung.

Wanheimer Straße 289
Tel. 0203 / 77 04 21

47055 Duisburg - Wanheimerort

Michael Wißing
Dipl.-Ing. (FH) BDB

Sittardsberger Allee 15
47249 Duisburg

Telefon 0203 / 80 72 106
Fax 0203 / 80 72 107

wissing@architekturbuero-wissing.de
www.architekturbuero-wissing.de



Prinzenstraße 91
47198 Duisburg
Tel.: 02066-5085610

Öffnungszeiten

Mo - Fr: 9.00 Uhr - 18.00 Uhr
Sa: 9.00 Uhr - 14.00 Uhr
So: 10.00 Uhr - 13.00 Uhr

Spielersteckbrief *Thorsten Kogel*



Geburtstag:	22.01.1996
Geburtsort:	Oberhausen
Wohnort:	Duisburg
Familienstand:	ledig
Nationalität:	deutsch
Beruf:	Student
Größe:	1,84 m
Gewicht:	80 kg
Hobby:	Fußball
Sportliche Vorbilder:	Xabi Alonso Andrés Iniesta
Lieblingsposition:	Defensives Mittelfeld
Beim VfB Homberg seit:	2013
Frühere Vereine:	TuS Grün-Weiß Holten MSV Duisburg

GUTSCHEIN
2:1
Ein Essen gewonnen!

Bei Vorlage dieser Anzeige **vor(!) dem Bestellen** erhalten Sie das **2. günstigere/wertgleiche Essen GRATIS**. Gilt nicht an Feiertagen, Mutter-, Vatertag, Sonder-, Gruppenveranstaltungen, 24./25./26./31.12. oder Sonderspeisekarten.
Nicht außerhalb. Nicht kombinierbar.
Keine Barauszahlung!

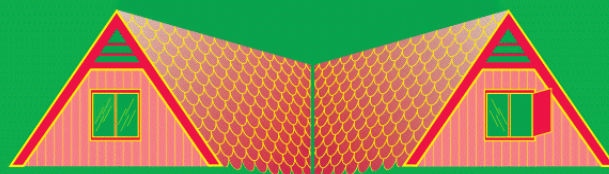
gültig bis 23.12.2020

20VfBH99

Hotel-Restaurant
Orsoyer Hof
Inh. Hranislav Aleksic

Hafendamm 2 • 47495 Rheinberg • Tel. 02844 2111 • www.orsoyerhof.de
Mo. - So. 11.30 – 24.00 Uhr • Kein Ruhetag! • Küche durchgehend 11.30 – 22.00 Uhr

Gutes Essen ist unser Heimspiel!



KLINKENBERG
Bedachungen Zimmerei
Bauelemente



*Neubau oder Sanierung,
das komplette Dach aus einer Hand!*



47906 Kempen (Tönisberg) • Am Vaetsbruch 10
Telefon 0 28 45/29 16-0 • Telefax 0 28 45/29 16-29
Web: www.klinkenberggmbh.de

Kaesbach & Krull *wir machen das schon!*

Unser Service erstreckt sich von der Beratung über den Verkauf, der Montage bis hin zu Reparaturen von Fenstern, Türen, Vordächern, Bodenbelägen, Wänden & Decken, Markisen, Rollläden, Sicherheitstechniken uvm.



**Moerser Straße 49
47198 Duisburg**

Telefon: 02066 / 50 26 70

Telefax: 02066 / 50 26 72

Email: info@kaesbach-krull.de

Internet: www.kaesbach-krull.de



Getränkhandel Nather GmbH

Asberger Straße 71 a

47198 Duisburg

Tel: 02066 - 31449

Getränkegroßhandel für Gastronomie
und Getränkemarkt/Einzelhandel.
Verleih von Ausschankwagen und Zapfanlagen.



Internet: www.nather-gmbh.de



Ihr TÜV-zertifizierter Partner im Bereich

- Schädlingsbekämpfung und -vorbeugung
- Taubenabwehr
- Holz & Bautenschutz
- Schädlingsmanagement nach HACCP

Stets drücken wir dem VfB Homberg alle Daumen.

**Margarethenstraße 47
47198 Duisburg**

**Telefon: 02066-8794
www.abkessner.de**

Impressum:

Verantwortlich für Inhalt und Gestaltung des VfB Homberg StadionKuriere:

Thorsten Bier, Thomas Bungart, Wolfgang Graf, Peter J. Großheimann, Frank Hildebrandt, Manfred Roth

VfB Homberg e.V. - Rheindeichstraße 50 - 47198 Duisburg

Redaktionsschluß: 30.11.2020

Auf eine tolle Regionalliga-Saison!

Wir drücken Euch weiterhin
die Daumen!

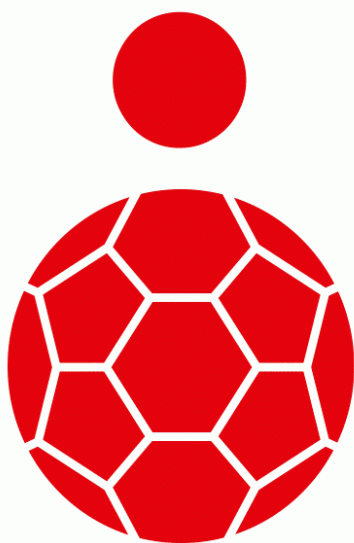
Eure PCC



www.pcc.de



Profi werden ist einfach.



**Wenn man einen Finanz-
partner hat, der einen auch
im Sport unterstützt und
weiterbringt.**

**Informieren Sie sich in Ihrer
Sparkasse.**